

Montevideo

Año IX

Minas, Febrero 4 de 1906

N.º 434

PORTE PAGO

EL CRIOLLO

PERIÓDICO BI-SEMANAL

APARECE JUEVES Y DOMINGOS

ADMINISTRACIÓN É IMPRENTA
Calle Cebollati, esquina Treinta y Tres

PROPIETARIO-ADMINISTRADOR

MARCELINO I. PEREIRA

NO SE DEVUELVEN ORIGINALES

SE RECIBEN SOLICITADAS Y AVISOS
Ordenes por Teléfono Local

SUSCRIPCIÓN ADELANTADA

CIUDAD	CAMPAÑA
Anual	\$ 2.30
Semestre	\$ 1.20
Mensual	0.20

culos impedianles ver y observar lo que sucedia dentro de nuestro recreo, y porque tambien se hacia insopportable la fragancia que despedian ciertas cosas anti-higiénicas que, con todo descaro é inmoralidad, dejaban los brutos animales en aquel sitio de descanso.

Esto està mal, y muy mal fundado, porque creemos que los otros vecinos tienen tanto derecho como ellos á deleitar la vista mirando libremente, sin estorbos, hacia la plaza, amen de que tambien tienen sus cartílagos nasales en expedita comunicación para aspirar toda clase de fragancias que perfuman el ambiente, huelan ó no huelan bien.

Se murmura tambien á *sotto voce* entre los partidarios del nuevo estacionamiento, que los aurigas, pudiendo parar en la calle 33, abandonan sus vehículos para penetrar á las tabernas—y les llaman tabernas á las importantes casas de Figni y la confitería de Leis é Irisarri—en donde se pasan en constante adoración al Dios-Baco.

Esto no necesita comentarios, y prueba de manera cristalina (sic) la elasticidad que tienen algunos señores en la lengua, pues debe saberse, que entre los cocheros que se estacionan en la plaza, los hay muy decentes y enemigos de atrofiar sus cerebros con el alcohol.

Muchas otras razones se aducen contra el estacionamiento en la calle 33, pero como las enunciadas, creemos que carecen en absoluto de fundamento. Y en el supuesto de que una de las razones poderosas fuera velar por la higiene, la aplaudiríamos, si no tuviéramos el convencimiento arraigado y profundo de que hay otras cosas sucias porque empezar primero para cuidar la salud pública. Por lo demás, estacionarse en la calle 33, 25, Olimar ó Solís, es á misma cosa, digase lo que se diga, y todo podrá subsanarse cuando, abolida la tracción á sangre, se emplee en Minas, para paseos, el automóvil mamá es una cosa... ó el globo del inmortal Santos Dumont.



Notando los panaderos el afán que tienen todos de subir, para llegar acaso á una cumbre ignorada, han resuelto subir el pan desde el dia 1º del que luce, según nos lo hacen saber por una hoja suelta que á guisa de «arenga galvanizadora en un ejército destemplado», lanzaron sin levadura, á la luz pública del horno popular.

Tal determinación de los elaboradores de la harina, ha causado pésimo efecto, especialmente entre la gente pobre *in extremis*, «pan y carne» del agiotismo de la gente de mostrador. Aunque los panaderos manifiestan en su lacónico mensaje,

que la suba no existe en rigor, por cuanto darán 16 panes grandes por 12 vintenes en vez de 16 panes chicos por 6 vintenes, como vendían hasta ahorita; nosotros creamos que nohay tal «la misma cosa» porque sabemos la diferencia que existe de chico á grande, de doble á sencillo, de dos á uno, y las especulaciones político-comerciales á que se prestan las cosas enteras y las partidas en mitades.

El pan sube, como suben á diario todos los artículos mas necesarios, para bien de pocos y mal de muchos; pero esto se hace tanto mas lamentable y perjudicial, por cuanto lastima á esos infelices que, con 3 vintenes llevaban á sus hogares ocho unidades de harina amasada, que si no satisfacían siempre los deseos de los que claman por la «gracia de Dios», por lo menos deleitaban la vista, aminorando acaso con tal deleite, la tristeza y debilidad que produce la falta de alimento.

Por eso entendemos que los señores panaderos, no perjudicándose en sus intereses, como no se perjudican,—desde que ellos mismos declaran que lo hacen por economía de trabajo y no de capital—debian, sin *claudicar sus ideas*, anular el compromiso, si existe, y que constituye para el inmenso pobreño, una sentencia inexorable que los condena á sufrir la mas cruel y bárbara de las penas: el hambre.

Esperamos, pues, que los señores panaderos, obedeciendo á un rasgo de generosidad y desprendimiento, (dentro de su mismo comercio) e inspirándose en el clamoreo de los pobres, establezcan los precios que regfan, llenando de este modo una alta misión, que á su vez llenaría de contento á muchos infelices que, escasos de recursos para proporcionar á los suyos los medios de subsistencia, tendrán que escuchar indiferentes los gritos de «quiero pan» que á guisa de ruego proferen los chicos de mañana al levantarse y de noche al acostarse.

Nota—Algunos panaderos han cumplido sus promesa, haciendo el pan doble en tamaño y peso: otros, todo lo contrario.

La harina cuesta \$ 3.60 la bolsa y por lo tanto, la suba, en proporción, debiera ser á \$ 0'14'5 el peso de 16 panes chicos.

PICHINANGO

GACETILLA

Noches de Biógrafo-

Apesar del excesivo calor que reinaba en la noche del jueves y que hacia que fuera bastante molesto permanecer en la sala del teatro, grande fué la concurrencia que asistió á la tercera función del Biógrafo Internacional.

Contribuyó sin duda alguna á que fuera numeroso el público, lo atrayente del pro-

Prima á los suscriptores

Toda persona que abone un año de suscripción adelantada á «El Criollo» será obsequiada con uno de siguientes regalos que reclamará en la Administración de este periodico:

- 100 tarjetas de visita, finas.
- 100 sobres comerciales, con membrete.
- 100 hojas papel comercial, con membrete
- 100 tarjetas comerciales.
- 100 tarjetas profesionales.

Dr. Juan Risso Herrera

Médico-Cirujano

SE OCUPA DE LAS ENFERMEDADES DE LOS OÍDOS, DE LA NARÍZ Y DE LA GARGANTA

Ha reabierto su consultorio en Minas, calle Olimar N.º 181 (entre Solís y Lavalleja)

Horas de consulta: Todos los días hábiles, de 2 á 4 p. m. Los Jueves, de 2 á 3 p. m.

EL CRIOLLO

CHARAMUSCAS

Como es del público dominio, casi la totalidad de nuestros *aurigas* (y sigamos aquí las innovaciones del modernismo que se impone) amenazan declararse en huelga, obligados, segun ellos, por una disposición municipal elaborada recientemente, y en la cual se les prohíbe estacionarse con sus vehículos en la plaza Libertad, sobre el costado que esta dá frente á la calle 33.

Aunque no conocemos á fondo el fondo del fundamento en que se fundan los elaboradores de la disposición, vamos á emitir nuestro juicio, liviano quizá como del chajá la pluma, pero que se pronuncia despues de oír comentarios que *huelgan* por la *huelga* y que hemos recogido en los pescantes de los carrajes, en las mesas de los cafés, en las butacas de las farmacias y en los corredores de nuestros cerebros, en donde siempre cruzan lentamente las ideas.

Segun los rumores más ciertos ó fundados, algunos vecinos se presentaron á la Municipalidad solicitando el traslado á otra cuadra para el estacionamiento de los carrajes en la plaza, porque los vehí-

grama combinado, en el que se anunciaban varias vistas referentes á la pasada revolución.

Anoche se habrá efectuado una nueva exhibición de hermosas vistas, y para la que esta noche se dará, regirá igualmente un programa variado, haciendo presumir, que esto llevará mucha gente al teatro.

SEÑORAS lean el aviso de "LACTARIS"

El Gº de Caballería-

El Superior Gobierno, por decreto de fecha 24 del pasado y que recien se ha dado á la prensa, ha denominado al regimiento 6º de Caballería, «Atanasildo Suárez», como recuerdo al nombre de ese militar, asesinado en las calles de Melo, siendo jefe de dicho regimiento.

Inspección de Escuelas-

Se ha hecho ya cargo del puesto de inspector departamental de instrucción pública para que fué designado últimamente, el Sr. Benicio R. Olivera, persona generalmente apreciada, á quien tenemos el honor de saludar, no dudando sea digno sucesor del Sr. Vidal.

«La Prensa»-

Este estimado colega montevideano, desde el 1º del mes corriente empezó á editarse por imprenta propia, habiendo la empresa adquirido en propiedad el gran establecimiento tipográfico que perteneció á «Diario Nuevo».

Felicitamos al distinguido colega por tan señalado progreso.

Coronel Atanasildo Suárez-

Hoy deben llegar á Montevideo los restos de este malogrado militar, asesinado el pasado mes en las calles de Melo por Antonio Lavecchia.

“Las Delicias”-

Brevemente esta casa especial en té, café, yerba, especias, chocolate y otros comestibles, establecida actualmente en la calle Cebollati, pasará á ocupar otro espacioso local, prometiéndose su propietario el joven Ernesto de Sckonitki, traer un gran surtido de artículos frescos y de primera calidad.

A las madres-

La farmacia del señor Francisco I. Garmendia, acaba de recibir una partida del «Lactaris» que tan maravillosos resultados está dando en las experiencias médicas realizadas en Montevideo y Buenos Aires.

Lean el aviso en la sección correspondiente.

¡Vaya un debut!-

En la semana pasada, dice un periódico, se realizaba en los suburbios de la villa de San Fructuoso, capital del departamento de Tacuarembó, el sueño dorado de dos cuerpos con sus respectivas almas que veían colmada su dicha con el vínculo indisoluble del matrimonio.

Describiendo el lugar del auspicioso suceso, agrega el colega:

La «sala» del ranchito, lujosamente ataviada, estaba iluminada con media docena de anémicas velas. En las paredes y con una regularidad y simetría de batallón de línea, había infinidad de cuadros, unidos con tachuelas ó alfileres: un periódico de «La Mosca», un recorte del mismo en que aparece una carga de cosacos, un «reclame» del «Anis Mono» y otro de los fósforos «Victoria», etc., todo esto ilumi-

nado por la luz temblorosa de las velas á que de tiempo en tiempo la dueña de casa «despabilaba» con especial esmero, valiéndose del pulgar é indice, previo humedecimiento en saliva para evitar la quemadura.

Sobre una mesa varios retratos, un espejito, algunos frascos de loción Roger y Gallet, vacíos, todo esto artísticamente rodeado de serpentinas de color indefinido.

Todo era alegría y animación. Ya se había hecho la primera regada al piso cupi y aquello prometía. Pero héte aquí que en una de las puertas se arma una discusión. Interviene el novio; la novia se olvida de su papel y la emprende con los bochincheros, las niñas se arremolinan, los mozos se rascan buscando sus cuchillos, un guitarrero que llegaba en ese momento enarbola el instrumento dispuesto á tocar una desastrosa polka en alguna cabeza, los gritos aumentan, los insultos se cruzan, surgen los desafíos y todo se transforma en un campo de Agramante.

Llega la policía, las protestas de inocencia se sienten en todas las bocas, y vuelve la calma á los espíritus y con ella la marcha triste, lugubre como un cortejo fúnebre, hacia la comisaría.

Cariñosa despedida-

Del periódico *El Deber* que se publica en la ciudad de Rocha tomamos los párrafos siguientes de una correspondencia de Castillos, en la que se dá cuenta de la cariñosa despedida hecha al Sr. Benicio R. Olivera.

«Una elocuente manifestación de simpatía ha sido la realizada el jueves 25 del corriente por lo más selecto y respetable que tiene la sociedad vicentina, al despedir de su seno al señor Benicio R. Olivera recientemente nombrado Inspector de Escuelas del Departamento de Misiones.

Una comisión compuesta de honorables vecinos, organizó una fiesta campestre donde se congregó el elemento que más se distingue política, social y comercialmente, sin distinciones partidarias, para obsequiar al amigo que se ausenta dejando un vacío notable dentro del elemento inteligente y progresista de este pueblo á que también ha sabido vincular su nombre.

Por la noche se sirvió un té en el Hotel de Acosta, dedicando la fiesta el señor Angel Rubio, quien tuvo palabras de elogio para el obsequiado al brindar por su felicidad.—Contestó el señor Olivera sumamente emocionado, agradeciendo cariñosamente la manifestación que se le hacia, diciendo con su habitual modestia «que no se consideraba acreedor á ella y que lo atribuía á los sentimientos altruistas y excesivamente generosos de sus amigos»—Siguíole en el uso de la palabra el señor Dameno Pelaez que con palabra fácil y expresiva, diseñó la actuación del señor Olivero en Castillos, haciendo resaltar sus relevantes prendas morales e intelectuales.

Además de la comida y té con que se obsequió al señor Olivera, se ha resuelto regalarle un álbum, el cual tan pronto se llene con las firmas de todos los que así lo deseen, le será remitido á su nueva residencia.

MADRES lean el aviso de "LACTARIS"

Emulsión de Scott El Dr. J. Hiriart secunda la voz de sus compañeros de profesión y recomienda el uso de la *Emulsión de Scott*.

«El infraserito, Doctor en Medicina y Cirugía, ha tenido ocasión de recetar la *Emulsión de Scott* de Aceite de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos de cal y soda, con muy buen éxito en las afecciones escrofulo-tuberculosas y la debilidad general. Los enfermos no experimentan mayor dificultad en tomar la preparación: Los buenos resultados que hemos obtenido hasta ahora nos acosejan seguir recetando esta combinación.»

Dr. J. Hiriart.

Montevideo, Agosto 16 de 1891.

SOCIALES

El jueves volvieron para su residencia en campaña el Sr. Cirilo Parada y su esposa Sra. Inocencia Farina de Parada.

Gravísimo es el estado de salud de la Sra. Teresa Ferreira de Serpa, por cuyo restablecimiento hacemos votos.

Regresará mañana de su gira por campaña el teniente cura de la parroquia, presbítero D. Vicente D'Elia.

Para fines del mes corriente ó principios del entrante se anuncia la boda del joven Américo Fernandez con la Sta. Ofilia Lamas.

En compañía de su señora esposa, anteayer volvió de la capital el Sr. Isidro M. Escudero.

Muy notable mejoría se ha experimentado en la enfermedad que aqueja á la Sra. Eusebia M. de Corales.

Volvió el jueves de la capital, donde pasó tres días, el Dr. José M. Gari, cura coadjutor de la parroquia.

En los primeros días del próximo Abril se realizará el himeneo del joven Alfredo Montaño con la señorita Celia Bonino.

Regresó de Montevideo el comerciante de esta plaza Sr. Mateo Figni.

Vuelve mañana para su residencia en el Pueblo Solis el Sr. Pedro Pereira.

Muy mejorado se encuentra el joven Juan Baubeta, á quien presta asistencia el Dr. Risso Herrera.

Anteayer partió para campaña donde pasará una temporada el joven José Nappa.

Brevemente vendrá á radicarse aquí la familia del nuevo inspector de escuelas, don Benicio R. Olivera.

Anteayer retornó de Montevideo el joven Pedro M. Piriz.

Se ha fijado para el mes de Mayo el enlace del joven director de nuestro colegio local «La Juventud» José M. Monfort (hijo) con la Sta. Margarita Piriz.

CRESPONES

En la muerte de la niña Delfa Pradives

(En su álbum)

Como la flor que nace primorosa besada por las auras del Estío, así naciste, virgencita hermosa, para pronto tornar á tu albedrio;

Tu albedrio celeste, donde mora el angel tutelar de la inocencia. Mueres aquí, pero risueña aurora alumbrará de nuevo tu existencia,

Allá donde vivistes; desde donde descendistes al mundo, ¡angel caido!... Trás ese velo que al Creador esconde hallarás, blanca flor, tu dulce nido!

Antonio Vicente y Ferrés
Paysandú 11 de Enero de 1906.

NO SERA UD. ENGAÑADO.

Que siempre hay fullerias y fraudes en abundancia, es cosa que todo el mundo sabe; pero rara vez ó nunca se encuentra que una importante casa comercial los cometa, sea cual fuere la clase de su giro. No puede haber éxito permanente de alguna clase, cuando esté basado en la mala fe ó engaño. Esto nunca se ha visto ni se verá. Los que intenten los fraudes, son sencillamente tontos y pronto sufren el castigo que se merecen. Sin embargo, hay muchas personas que temen comprar ciertos artículos anunciados por temor de ser embaucados y engañados; especialmente se resisten á dar confianza á las manifestaciones que se publican sobre los méritos de ciertas medicinas. El muy eficaz remedio, conocido bajo el nombre de

PREPARACION DE WAMPOLE

es un artículo que se puede comprar con tanta seguridad y garantía como la harina, artefactos de seda ó algodón, siempre que procedan de una fábrica con reconocida reputación. No nos convendría exagerar de manera alguna sus buenas cualidades ó representarla como con las que no le correspondan; pero tampoco necesitamos de tal ardid. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, que extraemos directamente de los hígados frescos del bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre, y cuan valiosa debe ser tal combinación de estos importantes reactivos medicinales, es cosa patente á todo el mundo. Es de inapreciable valor en casos de Insomnio, Mala Digestión, Afecciones de la Sangre y los Pulmones. "El Sr. Dr. E. Dueñas, de Buenos Aires, dice: Tengo el gusto de manifestarles que he empleado con excelentes resultados su Preparación de Wampole en mis enfermos y en todos ellos he observado un resultado altamente satisfactorio." Cada dosis es efectiva. Nadie sufre un desengaño con esta. En todas las Boticas.

LA IMPERIAL

NUEVA CASA DE COMIDA Y HOSPEDAJE

de Sebastián Valdés (hijo)

En este nuevo establecimiento hallarán los señores viajeros habitaciones amuebladas confortablemente.—Inmejorable servicio de cocina.—Se sirven lunchs y banquetes.—Surfido completo de conservas y vinos de las mejores marcas.—Único Depositario en Minas del

Acqua Vera

Precio de la 1/2 botella: 6 cts.—Calle Marmarajá Número 253 y 255.

Agua del Buen Camino

Específico mundial higiénico-Renacedor del cabello

Sana la seborreas, destruye la caspa, ondea el cabello y evita la caída

MIL Y MIL CURADOS EN BUENOS AIRES

Precio: \$ 4.50 oro el frasco con instrucciones

PARA BIGOTE Y CEJAS, FRASQUITO ESPECIAL

Precio: \$ 1.50 oro

Se atienden por carta de cualquier punto de campaña pedidos, previo pago de su importe y encomienda.

Único concesionario en Montevideo:

FRANCISCO PATERZZO
Calle Zabala 153

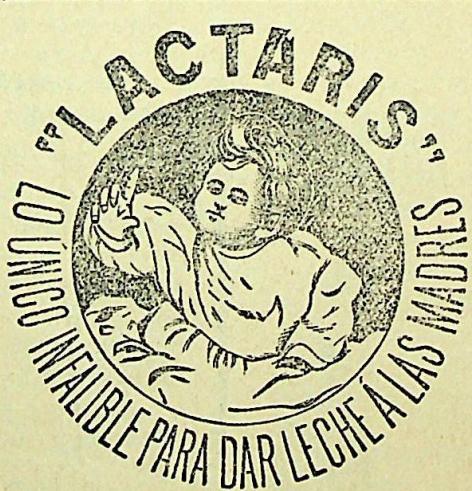
La Nacional

TALABARTERIA Y LOMILLERIA

—DE—
Arturo Mayobre

Participo al público en general que á fin de ofrecer comodidades á mi numerosa clientela de campaña, he trasladado á esta ciudad el taller de talabartería y lomillería que tenía establecido en el pueblo de Pan de Azúcar, instalándolo en la

CALLE MARMARAJÁ ESQ. SARANDÍ

VENTAS AL POR MAYOR Y MENOR
MINAS

EN CUATRO DIAS, da á las madres leche de sobra para amamantar á la criatura más glotona.

EN OCHO DIAS, toda señora que cría ve desaparecer los mareos y dolores de espaldas, originados por la lactancia.

EN QUINCE DIAS, llena las carnes y redondea las formas á las jóvenes por más delgadas que sean.

EN UN MES, no deja ni rastros de anemia ó debilidad en niños y adultos, y es irreemplazable para fortificar á las criaturas á quienes hay que hacer comer á la fuerza.

NO ES UN REMEDIO - ES UN ALIMENTO de gusto esquisito y facilísima digestión, cuyo precio está al alcance de todos.

PIDASE EN TODAS LAS FARMACIAS

Lactaris Company

DEPÓSITOS { Balcarce 142 - BUENOS AIRES
Piedras 150 - MONTEVIDEO

Importante propiedad
EN VENTA

Se vende la bien situada finca de la sucesión de D. José Pastorino, calle Juan Farina esquina Lavalleja (Plaza Rivera)

Mide 43 metros de frente á la plaza, 86 á la calle Lavalleja y 43 á la calle Ayguá. Tiene cuatro piezas de azotea, zaguán, siete piezas de teja francesa, gran galpón de zinc, patio enlazado, algibe, cercos de ladrillos, gran parral, jardín, etc.

También se venden varios SOLARES, cerca de dicha finca. Hay varias esquinas.

Precios mórdicos

Para tratar en la misma propiedad.

A los Agricultores

Pongo en conocimiento del público en general, que como en años anteriores, acabo de recibir directamente de Europa una gran cantidad de papa especial para semilla, que venderé á precios mórdicos.

Enrique Restelli.

Calle Maldonado esq. 33

Mina-, Enero de 1906

Botica del Sol, de Francisco I. Garmendia, calle 33 esq. San Francisco--plaza Libertad.

Botica Oriental de Carlos D. Rodriguez, Calle Olimar frente á la Plaza Libertad.

Peluquería "El Peine de Oro" de Juan Carlos de Nigris--25 de mayo esquina Montevideo.

Peluquería «La Minuana» de Servando Ferreira, calle 33 esq. Florida.

Confitería «18 de Julio», de Pedro Piriz y C.º--18 de Julio esq. Maldonado.

Almacén y Billar de Lorenzo Montani--calle Marmarajá, esquina Casupá.

Antonio Fusco--Procurador calle Florida casi esq. Coronel Silveira.

Almacén y Ferretería «La Igualdad» de Enrique Rubio, 18 de Julio esq. Sarandí.

«La Nacional», taller de Herreña de Manuel Formenta, calle 18 de Julio.

La Panificadora--Panadería de José Magri, 18 de Julio esq. Maldonado.

Tintorería Italiana, de Carmelo Crescencio, calle Florida entre enel Silveira y Carabajal.

Sastrería de Angel Martínez, calle Cebollati entre Montevideo y Marmarajá, Minas.

Zapatería «La Elegancia» de Manuel Rodriguez, Calle Juan Farina esq. Lavalleja - minas.

Marchese Hnos.--Almacén, billar, sastrería y peluquería-Olimar esq. Selis, plaza Libertad

Velería y Jabonería «La Comercial» de Pedro Abad, 18 de Julio esq. Colón.

Panadería «San Antonio», de Angel Deubal--18 de Julio.

Tintorería «La Flor» de Alfonso Farina--Calle Montevideo 251

Juan Seuaria, constructor, Calle Cebollati N.o

Carpintería de José Almando. Especialidad en todo trabajo del ramo--Calle Marmarajá

"LA CENTRAL"
TIENDA, MERCERÍA Y ROPERÍA
de Carlos H. Pintos
33 esq. 25 de Mayo

Fotografía Salgueiro

18 de Julio n.º 211
Perfección en toda clase de trabajos y precios moderados.

"El Uruguayo"
y "Maxim"

RELOJES DE PRECISIÓN
Fabricados especialmente para la casa de Leopoldo M. Bonetti

AL SIGLO XX
Carpintería y Mueblería
de Luis De Luca

FRENTE Á LA IGLESIA

Trabajos de carpintería en casa y á domicilio; muebles de toda clase, marcos dorados para cuadros, vidrios, etc.

CALLE MALDONADO

RESTAURANT DEL PROGRESO
de Gorlari Hnos.

Participamos al público en general que en este establecimiento hemos introducido tan importantes mejoras que lo colocan á la par de los primeros de la Capital.—La casa cuenta con grandes y buenas caballerizas.

18 de Julio 325 al 337

Cajonería Túnebre
y Carpintería

de Tunes opp.

CALLE OLIMAR 259-261

Esta casa cuenta con un imponente servicio que se prestará á todo tipo de día y de la noche, encargándose de las tramitaciones para el taller.

Se hace toda clase de trabajo de carpintería, mueblería y composturas en general, contando para ello con personal competente, garantizando solidez y perfección en las obras.

OJO, OJO,

No temen darme prestado

sin antes

dirigirse a los Sres.

Isidro E. Helguera y Constante Houssay

Maldonado, 112

MINAS

Tienda, Mercería, Almacén y
Ferretería
—DE LUCIANO ALONSO—

Esta casa cuenta con un constante, extenso y variado surtido en los ramos arriba indicados. Además se encarga de cualquier pedido á la capital en condiciones ventajosas, por tener correspondencia especial para ello, y principalmente en lo concerniente á los ramos de tienda y mercería.

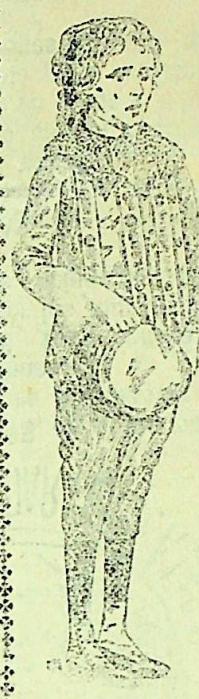
Recomiendo visiten la casa y se convencerán de la buena calidad de los artículos y á precios que no admiten competencia.

18 de Julio esq. Olimar

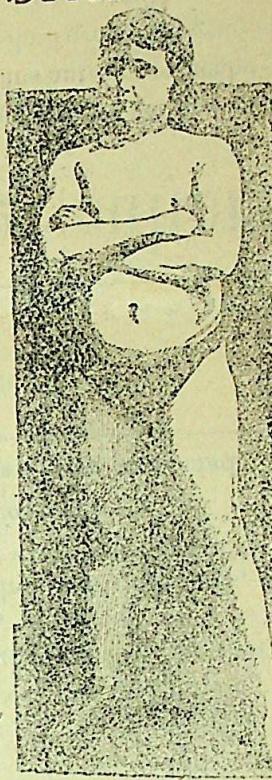
Portentosa Transformación

Estas son dos fotografías del niño Francisco Maribona y Peroza, de la Habana, tomadas á la edad de 9 y 11 años respectivamente.

La transformación maravillosa de un sér endeble y raquíctico en un adolescente fuerte, robusto y sano, como lo demuestra su atlética figura, fué obra realizada por la



EDAD 9 AÑOS



EDAD 11 AÑOS

EMULSION DE SCOTT

EL TRICOLOR EN EL TALLA

Para los que duden de la autenticidad de esta asombrosa transformación, insertamos los testimonios de la Sra. Doña Catalina Pérez, madre del niño y del Dr. Don Roque Sánchez Quirós, cuyos documentos han sido ratificados por el Sr. Notario Ledo. Don Francisco de Castro y Flaquer, según Acta Núm. 479, cuyo original extractamos.

HABANA, 15 de Marzo de 1903.

Sres. SCOTT & BOWNE, Nueva York.

Muy Señores mios: En nombre de agradecimiento remito á Uds. las fotografías de mi hijo el niño Francisco Maribona y Peroza, de once años de edad, el cual debido á un golpe sufrido en el pecho lo tuve atendido de una enfermedad que da por diez meses ver más corpulento el día de su visita, lo toca y dice lo mismo enriquecido en su figura en un espacio de solo meses y esencia. Yo les doy el Dr. Roque Sánchez Quirós, después de haber agotado todos los otros remedios lo recetó la Emulsión de Scott Inglesa, habiéndola tomado por espacio de un mes. El resultado tan prodigioso que nadie creyó, puede verse por los dos rostros que tengo tanto gusto en remitir á Uds., autorizándoles para que los publiquen.

CATALINA PEREZ, VDA. DE MARIBONA.

ROQUE SÁNCHEZ QUIRÓS, Médico y Cirujano,

CERTIFICO: que el menor blanco Francisco Maribona y Peroza, vecino de Oficio Núm. 44, a consecuencia de un traumatismo que puso en peligro su vida quedó en un estado de cuezia que parecía imposible pudiera recuperar la salud a pesar de haberlo indicado los medicamentos y el régimen alimenticio que á mi juicio convenían. En esas circunstancias tuve la idea de indicarle la verdadera Emulsión de Scott que tan buenos resultados me había proporcionado en otras ocasiones, obteniendo este vez un resultado que a mí mismo me causa asombro, quedando una vez más reconocido de las excelentes propiedades de dicha Emulsión.

HABANA, Marzo 16 de 1903.

Dr. ROQUE SÁNCHEZ QUIRÓS.

Conforme á su original que con el número 479 queda en mi protocolo corriente. De todo lo cual y de lo demás contenido en este documento yo el notario doy fe.

En la ciudad de la Habana,
á 26 de Agosto de 1903.

TESTIGOS (PEDRO MONTERO
(C. REQUENA)

Fluido Norte Americano Goodman

El único que mata sin máquina, sin trabajo y sin pérdida de tiempo; se obtiene la completa destrucción de hormigas, viscachas, ratones, etc. con un costo insignificante y en pocas horas.

Este líquido se emplea simplemente mezclándolo con agua.

Único agente en Minas:

ENRIQUE PAÍS.

SE VENDE
Varias fracciones de campo
Algunas en las minas

puertas de Minas

SE VENDEN DE 20 CUADRADAS PARA ARRIBA

Hay que aprovechar; es una pichincha

PARA TRATAR:

Con el Sr. Isidro E. Helguera, Solís 239--Plaza Libertad, 6 con el Sr. Constante Houssay, Maldonado 172 (al lado de la capilla de las Hermanas).